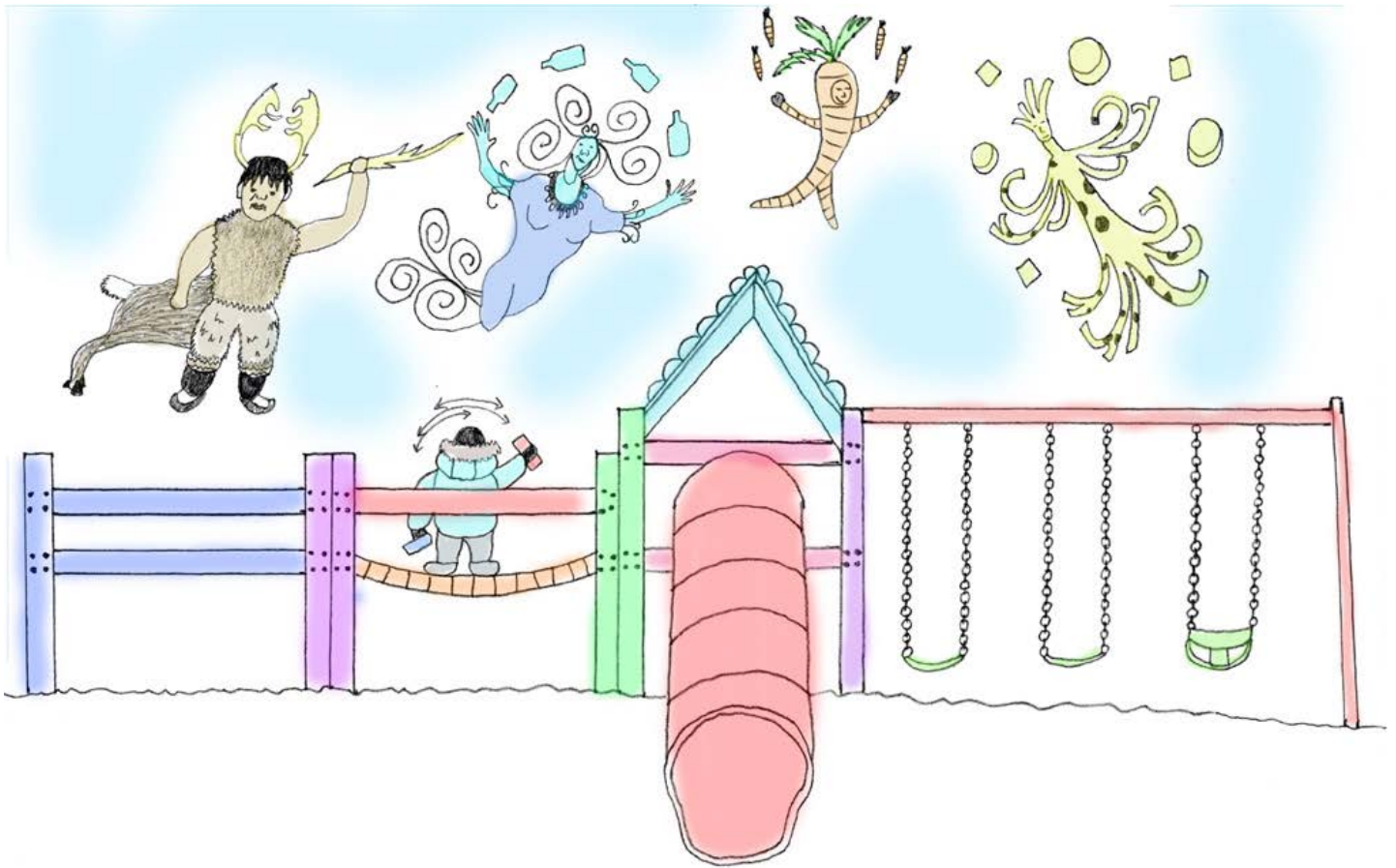


ՇՆՈՒՄԱԿԱՆԱԿԱՆՈՒՄԻ ԻՆՏԵՆՍԻՎՈՒՄ

Snack Food Shootout

La bataille des friandises



C<d<c rCL<ö< Δb<⁹bŃ<! N<⁹Γ<⁹N<⁹ <σ<⁹C ⁹b<⁹c<⁹b<⁹C.
 LΔ! D<⁹Γ ⁹dΔ<⁹e ⁹b<⁹r<⁹b! Γ<⁹σ<⁹c<⁹b<⁹C <D<⁹c<⁹C<⁹⁹Δ<⁹C.

It's the Fabulous Four! The Fabulous Four are flying out of the sky,
 coming closer to Juunii. Wow! What an exciting day!
 They're going to land in the playground.

Ce sont les quatre vedettes! Les quatre vedettes descendent tout droit
 du ciel et s'approchent de Juunii. Wow! Quelle journée extraordinaire!
 Ils vont atterrir sur le terrain de jeu.



𐀁𐀂 𐀃𐀄𐀅𐀆𐀇𐀈𐀉𐀊𐀋, 𐀌𐀍𐀎𐀏𐀐𐀑𐀒𐀓 𐀔𐀕𐀖𐀗𐀘𐀙𐀚 𐀛𐀜𐀝𐀞𐀟𐀠𐀡
𐀢𐀣𐀤𐀥𐀦𐀧𐀨𐀩𐀪𐀫𐀬𐀭. 𐀮𐀯𐀰𐀱𐀲𐀳𐀴𐀵 𐀶𐀷𐀸𐀹𐀺𐀻𐀼𐀽𐀾.
𐀿𐁀𐁁𐁂𐁃, 𐁄𐁅𐁆𐁇𐁈𐁉𐁊 𐁋𐁌𐁍𐁎𐁏𐁐𐁑𐁒𐁓.
𐁔𐁕𐁖𐁗𐁘𐁙𐁚𐁛 𐁜𐁝𐁞𐁟𐁠𐁡𐁢𐁣.

Before Juunii can say anything, King Caribou is in front of him.
“Give up that junk food” says King Caribou.
Juunii is so amazed he can't say anything.
“Hands up or I'll zap you with my antler spear”, says King caribou.

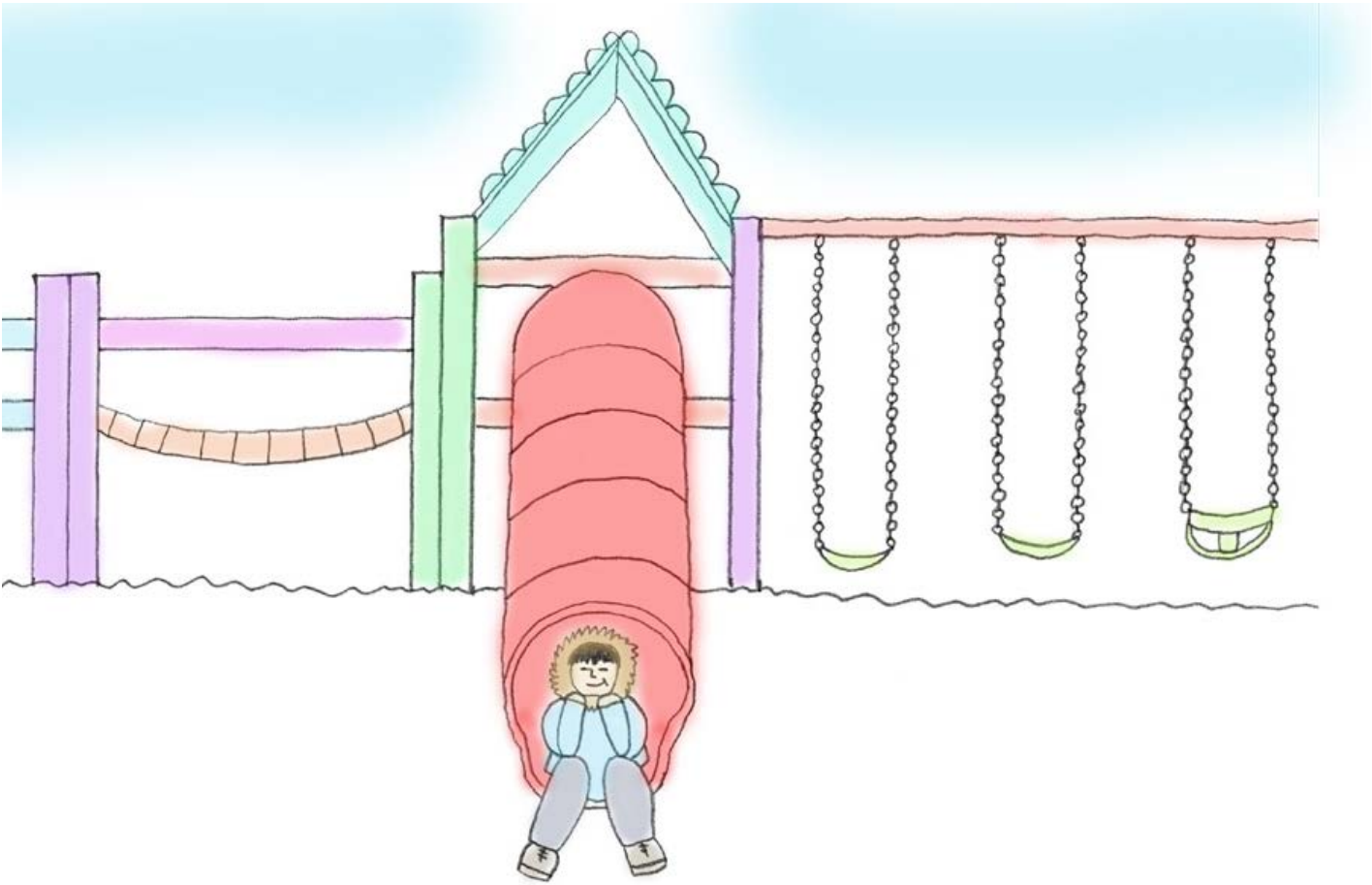
Avant que Juunii ne puisse dire quoi que ce soit, le roi Caribou se trouve devant lui.
« Donne-moi ces friandises » dit le roi Caribou.
Juunii est si surpris qu'il ne sait plus quoi dire. « Haut les mains ou sinon je vais te zapper avec la lance de mes bois », s'exclame le roi Caribou.



ᐃᐅ ᐃᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ.
ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐃᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅ, ᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ

Juunii puts his hands up and his junk food falls to the ground.
“I give up. You’re too strong for me”, Juunii says.

Juunii lève les mains et les friandises tombent par terre.
« Je me rends. Tu es trop fort pour moi, » dit Juunii.



σϑρϑϑΔϑϑϑϑϑ Δϑϑϑϑϑϑϑϑϑ ϑϑϑϑϑϑϑϑϑ ϑϑϑϑϑϑϑϑϑ!

“Strong snacks give energy that lasts. Eat strong, live long and pass it on!”

« Une bonne collation me donne une énergie qui dure. Mange bien, bois bien, vis longtemps et passe ce secret à tes copains! »



ርገፈጥካር ከረገጥካር

Snack Food Shootout

La bataille des friandises



ኢፍሒሮ በፊደል ለፋል ልጎቻችን ለሥነ ምግባር
Canadian Institute of Child Health
Institut canadien de la santé infantile

**በዋና ልገጥካር ርዕረ
 ልገጥካር**

ክፍለ-ገጽ ለምሳሌ ገጽ
www.cich.ca

ገጽ-ገጽ (613) 230-8838
 ክፍለ-ገጽ በክፍለ-ገጽ
cich@cich.ca

**Ordering Additional
 Copies**

Please visit
www.cich.ca

tel: (613) 230-8838
 e-mail: **cich@cich.ca**

**Exemplaires
 supplémentaires**

Site web
www.cich.ca

téléphone : (613) 230-8838
 courriel : **cich@cich.ca**